

?ENER?LADVOK?TA N?LO J?SKINENA [NIILO JÄÄSKINEN] SECIN?JUMI,
sniegti 2010. gada 16. decembr? (1)

Lieta C?540/09

Skandinaviska Enskilda Banken AB Momsgrupp

pret

Skatteverket

(Regeringsrätten (Zviedrija) l?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu)

Sest? PVN direkt?va – Direkt?va 77/388/EK – Atbr?vojumi – Apdrošin?šana – Kred?ta garantijas – Dar?jumi ar v?rtspap?riem – 13. panta B da?a – Par atl?dz?bu sniegti parakst?šanas garantijas pakalpojumi akciju emisijas gad?jum?

1. Šis l?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu ir par parakst?šanas garantijas pakalpojumu kvalifik?ciju saist?b? ar PVN.
2. Akciju parakst?šanas garantijas pakalpojumi parasti attiecas uz situ?ciju, kad parakst?t?js par noteiktu samaksu garant?, ka vi?š nopirks vai pieteikties (akciju jaunas emisijas gad?jum?) uz akciju, kas nevar tikt p?rdotas vai uz kur?m nevar pieteikties tirg?, da??m. T?d?j?di š?du pakalpojumu m?r?is ir nodrošin?t, ka akciju izdošana vai p?rdošana b?s piln?b? nodrošin?ta ar pieteikumiem vai pirc?jiem un ka emitents sa?ems noteiktu kapit?la summu.
3. Šaj? liet? noteiktas sabiedr?bas ar ierobežotu atbild?bu v?l?j?sa?emt parakst?šanas garantijas pakalpojumus ar š?du m?r?i. Parakst?t?js (*Skandinaviska Enskilda Banken* ("SEB")) uz??m?s par samaksu ieg?d?ties akcijas, uz kur?m laik?, kad bija j?pabeidz pieteikšan?s akcij?m, v?l? neviens nebija pieteicies,
4. Galvenais jaut?jums ir par to, vai parakst?šanas garantijas pakalpojums ir klasific?jams saska?? ar Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?u (2), un, ja j?, tad saska?? ar kuru š? panta punktu. Š?s direkt?vas 13. panta B da?as tr?s noteikumi ir ?paši b?tiski, proti, apdrošin?šanas dar?jumi 13. panta B da?as a) punkt?, kred?ta pieš?iršana un kred?ta garantijas 13. panta B da?as d) punkta 1. un 2. apakšpunkt?, un dar?jumi ar akcij?m un citiem v?rtspap?riem 13. panta B da?as d) punkta 5. apakšpunkt?.
5. Parakst?šanas garantijas pakalpojumu klasifik?cija ir zin?m? m?r? sarež??ts uzdevums, ?emot v?r? to, ka finanšu tirgus pied?v?to pakalpojumu, kas attiecas uz korporat?vaj?m finans?m, ekonomisk? realit?te, kas sav? b?t?b? ir dinamiska, vienk?rši neatbilst statiskaj?m, iepriekš noteikt?m likumdošanas norm?m.

I – Atbilstoš?ties?bu normas

Sest? PVN direkt?va

6. Sest?s PVN direkt?vas 2. panta 1. punkts attiecas uz direkt?vas robež?m. Taj? noteikts, ka pievienot?s v?rt?bas nodoklis j?maks? “par pre?u pieg?di vai pakalpojumu sniegšanu, ko par atl?dz?bu attiec?g?s valsts teritorij? veicis nodok?u maks?t?js, kas k? t?ds r?kojas”.

7. 13. panta B da?a attiecas uz atbr?vojumiem no PVN. Cikt?I tas ir svar?gi šai lietai, min?taj? pant? noteikts, ka š?dus [pakalpojumus] atbr?vo no PVN:

“a) apdrošin?šanas un p?rapdrošin?šanas dar?jumus, ieskaitot saist?tos pakalpojumus, ko veic apdrošin?šanas m?kleri un apdrošin?šanas a?enti.

[..]

d) 1. Kred?ta pieš?iršanu un kred?ta starpniec?bu, k? ar? kred?ta p?rvaldi, ko veic persona, kura pieš?ir kred?tu.

2. Starpniec?bu vai jebkurus dar?jumus ar kred?tu garantij?m vai jebkuru citu naudas nodrošin?jumu, k? ar? kred?ta garantiju p?rvaldi, ko veic persona, kura pieš?ir kred?tu.

[..]

5. Dar?jumus, ieskaitot starpniec?bu, iz?emot p?rvaldi un uzraudz?bu, ar akcij?m un da??m sabiedr?b?s vai apvien?b?s, bezseguma par?dz?m?m un citiem v?rtspap?riem, iz?emot:

- dokumentus, kas rada ?pašumties?bas uz prec?m,
- 5. panta 3. punkt? min?t?s ties?bas vai v?rtspap?rus. (3)”

Valsts ties?bu akti

8. Saska?? ar *mervärdesskattelagen* (Likums par pievienot?s v?rt?bas nodokli) (1994:200) (turpm?k tekst? – “ML”) 1. sada?as 1. punktu PVN ir j?maks? valstij par t?d?m pre?u pieg?d?m vai pakalpojumu sniegšanu valsts teritorij?, kas tiek apliktas ar nodokli un tiek veiktas k? uz??m?jdarb?ba. Normas m?r?is ir ?stenot Sest?s PVN direkt?vas 2. panta 1. punktu un Padomes Direkt?vas par kop?jo pievienot?s v?rt?bas nodok?a sist?mu 2. panta 1. punktu.

9. Saska?? ar *ML* 3. sada?as 9. punktu banku un finanšu pakalpojumu sniegšana un dar?jumu veikšana ar v?rtspap?riem ir atbr?votas no nodok?a. Dar?jumi ar v?rtspap?riem tostarp ietver akciju, da?u vai citu pras?jumu tirdzniec?bu. Saska?? ar 10. pantu apdrošin?šanas un p?rapdrošin?šanas pakalpojumu sniegšana ir atbr?vota no nodok?a. Noteikumu m?r?is tostarp ir ?stenot Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as a) punktu un d) punkta 1., 2. un 5. apakšpunktu un Padomes Direkt?vas par kop?jo pievienot?s v?rt?bas nodok?a sist?mu 135. panta 1. punkta a)–c) un f) apakšpunktu.

II – Fakti un uzdotie jaut?jumi

10. Lieta attiecas uz PVN grupu *SEB AB Momsgrupp* (turpm?k tekst? – “*SEB Momsgrupp*”), no kur?m *SEB* banka ir grupas l?dere. Lietas faktu rašan?s laik? *SEB* un cita *SEB Momsgrupp* sabiedr?ba sniedza pakalpojumus akciju sabiedr?b?m, kuras gatavoj?s emit?t jaunas akcijas. *SEB* sniegtais pakalpojums ietv?ra parakst?šanas garantijas sniegšanu.

11. *SEB Momsgrupp* uzskat?ja, ka parakst?šanas garantijas pakalpojumi bija atbr?voti no nodok?a un t?p?c par tiem neiekas?ja PVN, nedz ar? attiec?b? uz tiem atskait?j?s par PVN.
Skatteverket

(Zviedrijas nodok?u inspekcija) v?l?k veica grupas auditu un uzlika papildu maks?jamo PVN par attiec?go laika periodu. *SEB Momsgrupp p?rs?dz?ja* šo l?mumu un zaud?ja gan *Länsrädden i Stockholms län* (Stokholmas rajona administrat?v? tiesa), gan *Kammarrädden i Stockholm* (Stokholmas Administrat?v? apel?cijas tiesa).

12. Str?ds *Regeringsrädden* (Augst?k? administrat?v? tiesa) b?t?b? ir par to, vai parakst?šanas garantijas var b?t atbr?votas no nodok?a. Atbilstoši š?s tiesas uzskatam š?das garantijas var tikt sniegtas vai nu neatkar?gi, vai ar? kop? ar pakalpojumiem saist?b? ar akciju izdošanu.

13. Š?dos apst?k?os *Regeringsrädden* l?dz Tiesu sniegt prejudici?lu nol?mumu, atbildot uz š?du jaut?jumu:

“Vai Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?a ir j?interpret? t?d?j?di, ka taj? paredz?tie atbr?vojumi no nodok?iem ir piem?rojami ar? t?diem pakalpojumiem (parakst?šanai), kuri noz?m?, ka kred?tiest?de par atl?dz?bu sniedz sabiedr?bai, kas gatavojas emit?t akcijas, t?du garantiju, saska?? ar kuru kred?tiest?de uz?emas ieg?d?ties t?s akcijas, uz kur?m l?dz pieteikšan?s perioda beig?m neviens neb?s pieteicies?”

III – Anal?ze

A – Parakst?šanas garantijas pakalpojuma b?t?ba

14. Vair?kas ES normas klasific? parakst?šanas pakalpojumus k? finanšu pakalpojumus. T? Direkt?va 2004/39/EK, kas attiecas uz finanšu instrumentu tirgiem, parakst?šanu š?s direkt?vas izpratn? kvalific? k? ieguld?jumu pakalpojumu (4). Turkl?t Direkt?v? 2006/49 noteikts, ka kred?tiest?dei j?b?t noteikta lieluma kapit?lam attiec?b? pret parakst?taijiem riskiem, ko t? uz??musies (5). Tom?r darb?bas klasific?šana par finanšu pakalpojumu atbilstoši iekš?j? tirgus ties?bu aktiem k? t?da nenosaka PVN piem?rojam?bu attiec?gaijumi dar?jumiem.

15. Tiesas s?d? notika zin?mas debates par parakst?šanas pakalpojuma garantijas b?t?bu un to, vai t? ir visp?r?g?s akciju emisijas sast?vda?a vai papildu elements, un t?p?c, vai pret to nodok?u zi?? j?attiecas t?pat vai k? pret neatkar?gu pakalpojumu.

16. Noskaidroj?s, ka dal?bvalst?s parakst?šanas pakalpojumi tiek saprasti daž?di. Dažas [valstis], k?, piem?ram, ?rija, par parakst?šanu uzskata vair?ku pakalpojumu sniegšanu, ieskaitot ieteikumus par akciju izdošanu, m?rketingu un akciju izplat?šanu, un garantiju, ka finanšu iest?de ar? parakst?s akcijas. Tom?r Zviedrij? parakst?šanas garantijas pakalpojumi var notikt un notiek neatkar?gi no citiem pakalpojumiem, kas ir saist?ti ar akciju izdošanu.

17. *SEB*, Zviedrija un *Skatteverket* vienpr?t?gi uzskata, ka parakst?šanas garantija var tikt sniepta neatkar?gi. To pašu sav? r?kojum? noteica ar? iesniedz?jtiesa. Papildus tam, tiesas s?d? *SEB* apstiprin?ja, ka šaj? liet? *SEB* sniedza garantiju parakst?t akcijas, kaut ar? akcijas emit?ja cits uz??mums.

18. T?p?c, manupr?t, nav šaubu, ka parakst?šanas garantijas pakalpojums šaj? liet? apl?kojams atseviš?i un nevis k? papildin?jums citiem pakalpojumiem, kas tiek sniegti, emit?jot akcijas.

B – Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as interpret?cija

19. Pirms uzs?kt tr?s attiec?go noteikumu anal?zi, ir j?izdara dažas piez?mes.

20. Pirmk?rt, attiec?gie j?dzieni ir no ES ties?b?m neatkar?gi j?dzieni un t?p?c tie interpret?jami vienveid?gi, lai izvair?tos no PVN sist?mu piem?rošanas atš?ir?b?m starp

dal?bvalst?m (6). Tie ar? ir apl?kojami visp?r?j? kop?j?s PVN sist?mas kontekst? (7).

21. Otrk?rt, atbilstoši Tiesas judikat?rai Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as iz??mumi ir interpret?jami sašaurin?ti, jo tie ir iz??mumi no visp?r?g?s normas, ka PVN tiek ietur?ts par vis?m pre?u un pakalpojumu pieg?d?m (8).

22. Trešk?rt, nav skaidrs, k?ds ir iemesls atbr?vot finanšu dar?jumus, jo *travaux préparatoire* neapl?ko šo aspektu. Ta?u saska?? ar Tiesas judikat?ru finansi?lu dar?jumu atbr?vošanas no nodok?a m?r?is ir atvieglot gr?t?bas saist?b? ar nodok?a b?zes un atskait?m? PVN summas noteikšanu, k? ar? izvair?ties no pat?ri?a kred?tu izmaksu palielin?juma (9).

1) Apdrošin?šanas dar?jumi

23. Apdrošin?šanas dar?jumi ir atbr?voti saska?? ar Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as a) punktu. Šaj? pant? ir noteikts, ka “dal?bvalstis atbr?vo [...] apdrošin?šanas un p?rapdrošin?šanas dar?jumus, ieskaitot saist?tus pakalpojumus, ko veic apdrošin?šanas m?kleri un apdrošin?šanas a?enti”.

24. “Apdrošin?šanas dar?jumi” nav defin?ti Sestaj? PVN direkt?v? vai apdrošin?šanas direkt?v?s (10). Pirmo reizi Tiesa šo j?dzienu defin?ja liet? CPP (11), nospriežot, ka apdrošin?šanas dar?juma b?tisk?s paz?mes ir t?s, ka apdrošin?t?js apmai?? pret apdrošin?šanas pr?mijas maks?jumu ap?emas sniegt apdrošin?tajam gad?jum?, ja iest?sies apdrošin?mais risks, pakalpojumu, par kuru pan?kta vienošan?s, nosl?dzot l?gumu (12).

25. T?d?j?di “apdrošin?šanas dar?juma” defin?cija bija pietiekami plaša, lai ietvertu pakalpojumus, ko sniedza nodok?u maks?t?js, kas nebija apdrošin?t?js, bet kas izmantoja apdrošin?t?ja, kurš uz??m?s apdrošin?šanas risku, pakalpojumus (13).

26. No t? m?s varam secin?t, ka uzman?ba tiek v?rsta uz dar?juma b?t?bu, nevis uz personu, kas sniedz pakalpojumu, kas noz?m?, ka apdrošin?šanas pakalpojumus var sniegt persona, kas nav apdrošin?šanas sabiedr?ba.

27. SEB, no vienas puses, apgalvo, ka šie krit?riji šaj? liet? ir izpild?ti un ka dar?jumi b?tu j?uzskata par atbr?votiem no nodok?a saska?? ar Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as a) punktu.

28. *Skatteverket*, no otras puses, uzskata, ka apdrošin?šanas dar?jumam oblig?ts ir zaud?jumu kompens?cijas elements. T? uzskata, ka, t? k? šaj? liet? nav zaud?jumu kompens?cijas, tad attiec?gie pakalpojumi nevar tikt atbr?voti saska?? ar Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as a) punktu.

29. “Zaud?juma” elements bija ietverts ?ener?ladvok?ta Fenelija [Fennelly] apdrošin?šanas dar?juma defin?cij? liet? CPP, bet Tiesa sav? spriedum? to neizmantoja (14).

30. Manupr?t, b?tisk? atš?ir?ba starp apdrošin?šanas dar?jumu un šo lietu ir situ?cij? p?c riska iest?šan?s.

31. Apdrošin?šanas dar?jum? viss, kas ir vajadz?gs p?c riska iest?šan?s, ir summas, par ko pan?kta vienošan?s, izmaksa vai ?pašs izpild?jums – t?ds k? pal?dz?ba apdrošin?tajai personai (15) par apdrošin?t?ja l?dzek?iem. To darot, apdrošin?t?js neieg?st neko jaunu (16). Vi?a ieguvums rodas f?z? pirms riska.

32. Turpretim šaj? liet?, iest?joties riskam, banka ieg?st ?pašuma ties?bas uz akcij?m par cenu, par kuru pan?kta vienošan?s. Tas rada risku, ka samazin?sies akciju v?rt?ba un aktiviz?sies

finanšu izmaksas saist?b? ar [da?u] ieg?šanu. Ta?u attiec?b? uz š?du situ?ciju nevar jau a priori pie?emt, ka t? nosl?gsies ar zaud?jumiem. Š? atš?ir?ba, manupr?t, noz?m?, ka, š? situ?cija nav analo?iska apdrošin?šanas dar?jumam.

33. T?p?c parakst?šanas garantijas pakalpojumus šaj? liet? nevar uzskat?t par apdrošin?šanas dar?jumiem Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as a) punkta izpratn?.

2) Kred?ta pieš?iršana un kred?ta garantijas

34. Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 1. un 2. apakšpunkts atbr?vo no nodok?a “kred?ta pieš?iršanu” un “jebkurus dar?jumus” ar kred?tu garantij?m vai jebkuru citu naudas nodrošin?jumu.

35. *SEB* apgalvo, ka t?s sniegtie parakst?šanas pakalpojumi saska?? ar šiem noteikumiem ir atbr?vojami, jo tiem ir t?ds pats m?r?is k? garantijai, proti, sav?kt noteiktu summu pašu kapit?la, un ka no aizdev?ja vai galvot?ja poz?cij?m tie ietver tos pašus riskus, ko kred?ta pieš?iršana.

36. *Skatteverket* apgalvo, ka esošajai situ?cijai nav piem?rojami šie noteikumi, jo t?s b?t?ba ir atš?ir?ga. Saska?? ar t?s viedokli, Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 1. apakšpunkts parasti attiecas uz aizdevumu vai maks?jumu, par kuru tiek ietur?ta atl?dz?ba procentu veid?. Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 2. apakšpunkts ir piem?rojams tikai finanšu dar?jumiem, ar kuriem *Skatteverket* saprot pien?kumu maks?t naudas summu, piem?ram, atmaksu kreditoram. Saska?? ar t?s teikto, šaj? liet? nav tikai runa par pien?kumu izmaks?t noteiktu naudas summu, un t?p?c tas nav finanšu dar?jums Sest?s PVN direkt?vas izpratn?.

37. Attiec?b? uz Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 1. apakšpunktu Tiesa ir skaidri noteikusi, ka šis pants nav tikai par banku vai finanšu iest?žu izsniegtajiem aizdevumiem vai kred?tiem (17). Turkl?t t? noteica, ka defin?cija ir pietiekami plaša, lai aptvertu pre?u pieg?d?t?ja pieš?irto kred?tu atlikt? maks?juma veid? (18).

38. Manupr?t, š? situ?cija nav v?rt?jama k? kred?ta pieš?iršana, jo dar?juma b?t?ba ir atš?ir?ga.

39. Kad kred?ts tiek pieš?irts, aizdev?js sagaida aizdot?s naudas atmaksu kop? ar procentiem, kas veido vi?a atl?dz?bu. Šaj? situ?cij? banka nepieš?ir sabiedr?bai naudu, ja risks neiest?jas. Gad?jum?, ja tas iest?jas, t? noteikti neprasa pieš?irt?s naudas un procentu atmaksu. T? vienk?ri veic maks?jumu apmai?? pret akcij?m, kuras t? ieg?st un p?c tam p?rdod, lai atg?tu naudu (19). Šis fakts atkal pier?da, ka š? savstarp?j? akciju un naudas apmai?a b?tiski atš?iras no kred?ta pieš?iršanas.

40. Run?jot par Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 2. apakšpunktu, past?v atš?ir?bas starp š? noteikuma valodu versij?m. Sest?s PVN direkt?vas ang?u valodas versija atsaucas uz “credit guarantees” (kred?ta garantijas), savuk?rt fran?u versij?, kur? teksts ir plaš?ks, ir runa tikai par garantij?m (20). L?dz ar to, lai noskaidrotu patieso noz?mi, ir j?skat?s konteksts, k?d? izteiciens tiek lietots, ?emot v?r? Sest?s PVN direkt?vas uzb?vi (21).

41. *Travaux préparatoires* nav min?ts, kura valodu versija lab?k paskaidro š? noteikuma m?r?i. Priekšlikum? Sestajai PVN direkt?vai ir tikai noteikts, ka citi B da?? min?tie iz??mumi attiecas uz konkr?t?m jom?m – t?d?m k? apdrošin?šana, kred?ta izsniegšana un dar?jumi ar val?tu un biržu, kur tie ir pamatoji ar visp?r?j?s politikas iemesliem, kas ir kop?gi vis?s dal?bvalst?s (22).

42. Par sp?ti iepriekš min?tajam – es neredzu iemeslu ierobežot Sest?s PVN direkt?vas 13.

panta B da?as d) punkta 2. apakšpunktu tikai ar kred?tu garantij?m. Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkts attiecas uz banku un finanšu pakalpojumiem un atbr?vo gandr?z visas darb?bas, ko veic iest?des, kas sniedz š?dus pakalpojumus. T? k? š?s iest?des var sniegt gan kred?ta garantijas, gan ar? garantijas plaš?k? noz?m?, Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 2. apakšpunkt b?tu j?skata plaš?k. Ang?u valodas versij? min?t?s kred?ta garantijas ir tikai piem?rs vai “securities for money” kategorija, kas ar? ir min?ts šaj? pant? (23). Šis secin?jums nemain? s t?p?c, ka attiec?gais noteikums ir iz??mums, un t?p?c ir j?interpret? šauri, jo šauri ne vienm?r noz?m? ierobežoti (24).

43. Šo potenci?li plašo interpret?ciju ierobežo Tiesas judikat?r? paredz?tie ierobežojumi šim noteikumam. Atbilstoši judikat?rai, lai sniegto pakalpojumu var?tu uzskat?t par dar?jumu, kas atbr?vojams no nodok?a, tam, v?rt?jot visp?r?gi, ir j?b?t atseviš?am kopumam, kas pilda ?pašus un b?tiskus šaj? noteikum? min?t? pakalpojuma uzdevumus (25). Tas noz?m?, ka attiec?gajam pakalpojumam visam kopum? ir j?attiecas uz finanšu dar?jumu jomu (26).

44. T?p?c rodas jaut?jums, vai pie??mums par pien?kumu pieteikties uz nep?rdotaj?m akcij?m, kas ir emit?tas pirmo reizi, viss kopum? attiecas uz finanšu dar?jumu jomu.

45. Tiesa v?l nav sniegusi nek?das nor?des par noz?mi, kas tieši veido finanšu dar?jumu. Liet? *Velvet & Steel* pien?kuma uz?emšan?s atjaunot ?ku b?t?b? nebija finanšu dar?jums. Liet? *Tiercé Ladbroke* un *Derby* der?bu nosl?gšana princip?la v?rd?, kas darbojas der?bu sl?gšanas komercdarb?b?, netika atz?ta par finanšu dar?jumu. Visbeidzot, liet? *Swiss Re Germany Holding* dz?v?bas p?rapdrošin?šanas l?gumu portfe?a nodošana netika atz?ta par finanšu dar?jumu (27).

46. Defin?cija tam, kas ir finanšu dar?jums, j?apl?ko, ?emot v?r? dar?juma ekonomisko kontekstu. Ja liet? *Velvet & Steel* dar?jums nenotika finanšu tirgus jom?, tad šaj? liet? parakst?šanas pakalpojumu sniegšana ac?mredzami notiek. Š? viedok?a atbalstu var atrast Direkt?v? 2004/39/EK, kas attiecas uz finanšu instrumentu tirgiem, kas kvalific? parakst?šanu k? ieguld?jumu pakalpojumu š?s direkt?vas noz?m? (28). Manupr?t, finanšu iest?des darb?bas saist?b? ar sabiedr?bas finans?m uzskat?mas par t?d?m, kas notiek finanšu dar?jumu jom?, ar iesp?jamu iz??mumu attiec?b? uz t?diem papildu pakalpojumiem, kas var tikt sniegti t?d?s ar finanšu dar?jumiem nesaist?t?s jom?s k? m?rketinga vai juridiskas konsult?cijas. Parakst?šanas garantija k? t?da attiecas uz finanšu dar?jumu jomu.

47. Turpin?jum? ir j?izv?rt?, vai parakst?šanas garantijas pakalpojumi izpilda garant?šanas nosac?jumus. Šis j?dziens nav defin?ts direkt?v? un ar? Tiesas judikat?r? nav ticus izskat?ts.

48. Manupr?t, garantija b?t?b? ir nodrošin?jums, ka treš?s personas zaud?jumus izraiso? s r?c?bas gad?jum? persona – garant?t?js uz?emsies nepieciešamo izpild?jumu, kas parasti ir samaksa, ko nav veicis subjekts – zaud?jumu izrais?t?js. Garantijas var b?t ar? autonomas, t.i., neatkar?gas no treš?s personas izpild?juma, piem?ram, garantijas attiec?b? uz projekta ekonomisko izn?kumu (“garantijas pret zaud?jumiem”). Tom?r š?das garantijas piln?b? neatspogu?o j?dzienu.

49. Šaj? liet? nav konkr?tas “treš?s personas”, kuru var?tu identific?t k? personu, kuru garant? *SEB*, kaut ar? garantija ac?mredzami attiecas uz situ?cij?m, kur s?kotn?jo apsol?jumu pieteikties uz akcij?m neveic investors. Subjekts – zaud?jumu izrais?t?js ir tirgus k? t?ds. Manupr?t, Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 2. apakšpunkt? paredz?tais garantijas j?dziens nevar tikt paplašin?ts, lai tas aptvertu š?das jomas.

50. T?p?c, manupr?t, uz šaj? liet? min?taijēm parakst?šanas garantijas pakalpojumiem nav attiecin?ms Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 1. un 2. apakšpunkts un tie nevar tikt atbr?voti no nodok?a.

3) Dar?jumi ar akcij?m

51. Visbeidzot, saska?? ar Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 5. apakšpunktu dal?bvalst?m j?atbr?vo no nodok?a dar?jumi ar akcij?m. L?dz šim j?dziens “dar?jumi ar akcij?m” ir interpret?ts tr?s liet?s (29), no kur?m neizriet?ja, k?ds tieši krit?rijs j?izmanto, lai noteiktu, vai dar?jums ir dar?jums ar akcij?m. Pirmoreiz liet? SDC Tiesa noteica attiec?b? uz dar?jumiem ar v?rtspap?riem, ka darb?b?m j?maina tiesisk? un finanšu situ?cija starp pus?m (30). P?c tam liet? CSC Financial Services Tiesa nosprieda attiec?b? uz dar?jumiem ar akcij?m, p?c analo?ijas, k? t? pati izteic?s, piem?rojot liet? SDC izmantoto krit?riju, ka dar?jumam ir pien?kums rad?t, groz?t vai izbeigt pušu ties?bas un pien?kumus attiec?b? uz v?rtspap?riem (31). Visbeidzot, liet? AB SKF Tiesa, atsaucoties uz š?m ab?m liet?m, nosprieda, ka akciju p?rdošana maina dar?juma dal?bnieku tiesisko un finansi?lo st?vokli un ka t?p?c tai var piem?rot Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 5. apakšpunkt? paredz?to atbr?vojumu (32).

52. Manupr?t, liet? CSC Financial Services noteiktais krit?rijs ir lab?k piem?rots, lai atspogu?otu dar?jumu ar akcij?m komerci?lo un ekonomisko realit?ti, jo darb?b?m galvenaj? tirg? vienm?r ir potenci?ls raksturs t?p?c, ka akcijas juridiski rodas tikai p?c to emisijas.

53. Atbilstoši krit?rijam liet? CSC Financial Services – izmai??m nav j?notiek faktiski, bet dar?jumam j?b?t atbild?gam par izmai??m attiec?b?s. T?p?c tas, ka SEB var?tu tikt aicin?ta ieg?d?ties akcijas, ja t?s netiktu parakst?tas, ir pietiekami, lai b?tu atbilst?ba krit?rijam un lai rastos atbr?vojums no nodok?a Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 5. apakšpunktā izpratn?.

54. Ja Tiesa izv?l?tos nepiem?rot lietas CSC Financial Services krit?riju un uzskat?tu, ka dar?jumam j?maina finansi?l?s un tiesisk?s attiec?bas starp pus?m, par galveno jaut?jumu k??tu tas, vai var apgalvot, ka ir notikušas š?das izmai?as attiec?b?s pat tad, ja bankai akcijas faktiski nekad neb?s j?ieg?d?jas.

55. Manupr?t, š?das izmai?as ir notikušas, jo tiesisk?s un finansi?l?s situ?cijas izmai?as ir j?interpret? plaši, ietverot dar?jumus, kas rada likum?gu avotu pien?kumiem (33).

56. Šaj? liet? SEB rodas likum? paredz?tais pien?kums br?d?, kad t? sniedz parakst?šanas garantijas pakalpojumu, t.i., apsol?jumu ieg?d?ties akcijas. Šis pien?kums maina tiesisko st?vokli starp pus?m, jo, ja rodas situ?cija un SEB atsak?s nopirk akcijas, tad sabiedr?bai, kas izdod akcijas, b?s pamatota pras?ba pret SEB. Tas ar? maina finansi?lo situ?ciju starp pus?m, jo SEB j?nodrošina, ka tai ir pietiekami finanšu l?dzek?i, lai nopirktu akcijas, ja rastos t?da situ?cija (34). T?p?c SEB situ?cija neapšaub?mi main?s parakst?šanas garantijas pakalpojumu d??, ko t? sniedz sabiedr?bai – emitentei.

57. Turkl?t no finanšu neutralit?tes viedok?a ir ieteicams apl?kot parakst?šanas garantijas pakalpojumus k? dar?jumus ar akcij?m, k? to dara vairums dal?bvalstu. T?du pašu rezult?tu, k?ds ir atbr?vojumam no PVN, var pan?kt, izmantojot citus l?dzek?us. Sabiedr?ba var palielin?t kapit?lu, izmantojot akcijas, divos veidos: i) emit?jot bankai paredz?tas akcijas un pie vienošan?s par cenu ?emot v?r? bankas komisiju, vai ii) (k? tas ir šaj? gad?jum?) emit?jot akcijas tirg? situ?cij?, kad banka garant?, ka t? ieg?d?sies akcijas gad?jum?, ja p?rdotas netiks visas akcijas vai ja pieteikumi neb?s uz vis?m akcij?m. Otraj? situ?cij? netiks piem?rots PVN, jo š? situ?cija ir ?pus Sest?s PVN direkt?vas piem?rošanas jomas (35). Atš?ir?ga pieeja š?m div?m situ?cij?m

b?tu pretrun? finanšu neutralit?tes principam, kura saglab?šana ir Sest?s PVN direkt?vas m?r?is. T?p?c tas ir v?l viens iemesls, k?p?c parakst?šanas garantijas pakalpojumi b?tu j?atbr?vo no nodok?a saska?? ar Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 5. apakšpunktu.

58. *SEB* nor?d?ja, ka š? lieta ir analo?iska opciju p?rdošanai otrreiz?j? v?rtspap?ru tirg?. Tom?r, manupr?t, t? nav, jo Regulas Nr. 1777/2005 (36) 3. panta 1. punkt? ir noteikts, ka:

“opcijas p?rdošana, ja š?da p?rdošana ir dar?jums Direkt?vas 77/388/EEK 13. panta B da?as d) punkta 5. apakšpunkta noz?m?, ir pakalpojuma sniegšana min?t?s direkt?vas 6. panta 1. punkta noz?m?. Š? pakalpojumu sniegšana ir noš?irta no pamatdarb?b?m, ar kur?m t? ir saist?ta”.

T?p?c parakst?šanas garantijas pakalpojumu atbr?vošana no nodok?a nevar tikt pamatota p?c to analo?ijas ar akciju p?rdošanas iesp?jas l?gumu, jo p?rdošanas iesp?jas l?gumi ietilpst Sest?s PVN direkt?vas piem?rošanas jom?, savuk?rt akciju p?rdošana neietilpst.

59. L?dz ar to parakst?šanas garantijas sniegšana ir dar?jums ar akcij?m un t?p?c ir atbr?vojama no PVN saska?? ar Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 5. apakšpunktu.

IV – **Secin?jumi**

60. Iepriekš min?to iemeslu d?? es ierosinu Tiesai atbild?t, ka:

Padomes 1977. gada 17. maija Sest?s direkt?vas 77/388/EK par to, k? saska?ojami dal?bvalstu ties?bu akti par apgroz?juma nodok?iem – Kop?ja pievienot?s v?rt?bas nodok?u sist?ma: vienota apr??inu b?ze, 13. panta B da?as d) punkta 5. apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka tas ietver parakst?šanas garantijas pakalpojumus, kuri noz?m?, ka kred?ties?de par atl?dz?bu sniedz sabiedr?bai, kas gatavojas emit?t akcijas, t?du garantiju, saska?? ar kuru kred?ties?de uz?emas ieg?d?ties t?s akcijas, uz kur?m l?dz pieteikšan?s perioda beig?m neviens neb?s pieteicies.

1 – Ori?in?lvaloda – ang?u.

2 – Padomes 1977. gada 17. maija Sest? direkt?va 77/388/EEK par to, k? saska?ojami dal?bvalstu ties?bu akti par apgroz?juma nodok?iem – Kop?ja pievienot?s v?rt?bas nodok?u sist?ma: vienota apr??inu b?ze (turpm?k tekst? – “Sest? PVN direkt?va”) (OV L 145, 1. lpp.). Tagad Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as a) un d) punkts ir Padomes 2006. gada 28. novembra Direkt?vas 2006/112/EK par kop?jo pievienot?s v?rt?bas nodok?a sist?mu (OV L 347, 1. lpp.) (turpm?k tekst? – “PVN direkt?va”), kas no 2007. gada 1. janv?ra aizst?j Sesto PVN direkt?vu, 135. panta 1. punkts (skat. Atbilst?bas tabulu PVN direkt?vas XII pielikum?). PVN direkt?vas m?r?is ir skaidri un racion?li izkl?st?t piem?rojamos noteikumus atbilst?gi lab?ka likumdošanas procesa principam (preambulas 3. apsv?rumi).

3 – Sest?s PVN direkt?vas 5. pant? ir atsauce uz ties?b?m r?koties ar materi?lu ?pašumu k? ?pašniekam, un 5. panta 3. punkt? ir uzskait?ts, kas uzskat?ms par materi?lu ?pašumu, ieskaitot akcijas vai t?m l?dzv?rt?gas da?as, kas to tur?t?jam de jure vai de facto dod nekustam? ?pašuma vai t? da?as ?pašumties?bas vai vald?juma ties?bas.

4 – Eiropas Parlamenta un Padomes 2004. gada 21. apr??a Direkt?vas 2004/39/EK, kas attiecas uz finanšu instrumentu tirgiem un ar ko groza Padomes Direkt?vas 85/611/EEK un 93/6/EEK un Eiropas Parlamenta un Padomes Direkt?vu 2000/12/EK un atce? Padomes Direkt?vu 93/22/EEK (OV L 145, 1. lpp.) I pielikuma A ieda?as 6. punkts (turpm?k tekst? – “Direkt?va 2004/39”). Nor?d?šu, ka daž?d?s š?s direkt?vas valodu versij?s ir izmantoti izteicieni, kas noz?mes zi?? mazliet atš?iras no j?dziena “underwriting” ang?u valod?. Lingvistik?s probl?mas šaj? ties?bu

jom? tika min?tas Pirmaj? zi?ojum?, kur? bija noteikts, ka, “t? k? Padomes direkt?vas ir autentiskas to dal?bvalstu valod?s, kur?m t?s ir adres?tas, tad taj?s p?c iesp?jas ir j?cenšas izvair?ties no t?, ka tiek izmantoti juridiski j?dzieni vai izteicieni, kas daž?d?s valst?s noz?m? daž?das lietas. Diemž?I šo noteikumu ne vienm?r var iev?rot; katr? zi?? p?r?k strikta iev?rošana var?tu rad?t gr?ti saprotamu frazeolo?iju, kas pati par sevi veicin?tu daž?das interpret?cijas”. (Skat. Komisijas Pirmo pazi?ojumu Padomei par kop?jas pievienot?s v?rt?bas nodok?a sist?mas piem?rošanu, kas tika iesniegts saska?? ar Padomes 1977. gada 17. maija Sest?s direkt?vas 77/388/EEK 34. pantu (COM(83) 426, gal?g? redakcija).

5 – Eiropas Parlamenta un Padomes 2006. gada 14. j?nija Direkt?vas 2006/49/EK par ieguld?jumu sabiedr?bu un kred?ties?žu kapit?la pietiekam?bu (p?rstr?d?t? versija) (OV L 177, 201. lpp.) I pielikuma ar nosaukumu “Parakst?šan?s” 41. punkts (turpm?k tekst? – “Direkt?va 2006/49”). Š? direkt?va ietver t?s pašas lingvistikas probl?mas, k?das ir Direkt?v? 2004/39 (skat. 4. zemsv?tras piez?mi).

6 – 1997. gada 5. j?nija spriedums liet? C?2/95 SDC (*Recueil*, I?3017. lpp., 21. punkts), 2005. gada 3. marta spriedums liet? C?472/03 Arthur Andersen (Kr?jums, I?1719. lpp., 25. punkts) un 2001. gada 8. marta spriedums liet? C?240/99 Skandia (*Recueil*, I?1951. lpp., 23. punkts).

7 – Sest?s PVN direkt?vas preambulas 11. apsv?rums. Skat. ar? 2009. gada 22. oktobra spriedumu liet? C?242/08 Swiss Re Germany Holding (Kr?jums, I?10099. lpp., 33. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

8 – Spriedums liet? Skandia (min?ts 6. zemsv?tras piez?m?, 32. punkts), spriedums liet? Arthur Andersen (min?ts 6. zemsv?tras piez?m?, 24. punkts) un spriedums liet? SDC (min?ts 6. zemsv?tras piez?m?, 20. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

9 – 2007. gada 19. apr??a spriedums liet? C?455/05 Velvet & Steel Immobilien (Kr?jums, I?3225. lpp., 24. punkts) un 2008. gada 14. maija r?kojums apvienotaj?s liet?s C?231/07 un C?232/07 Tercé Ladbroke (24. punkts).

10 – Skat., piem?ram, Padomes 1984. gada 10. decembra Direkt?vu 84/641/EEK, ar ko groza, it ?paši attiec?b? uz pal?dz?bu t?ristiem, Padomes Pirmo direkt?vu (73/239/EEK) par normat?vo un administrat?vo aktu koordin?ciju attiec?b? uz uz??m?jdarb?bas s?kšanu un veikšanu tieš?s apdrošin?šanas nozar?, kas nav dz?v?bas apdrošin?šana (OV L 339, 21. lpp.).

11 – Lieta C?349/96 (*Recueil*, I?973. lpp.).

12 – Spriedums liet? CPP (min?ts 11. zemsv?tras piez?m?, 17. punkts). T? pal?dz?bas uz ce?a pakalpojumi, ko sabiedr?ba ap?emas sniegt saviem biedriem par noteiktu ikgad?ju abon?šanas maksu, tika atz?ti par apdrošin?šanas dar?jumu Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as a) punkta izpratn?. Skat. 2006. gada 7. decembra spriedumu liet? C?13/06 Komisija/Grie?ija (Kr?jums, I?11563. lpp.).

13 – Spriedums liet? CPP (min?ts 11. zemsv?tras piez?m?, 22. punkts).

14 – ?ener?ladvok?ta Fenelija secin?jumi liet? CPP (min?ta 11. zemsv?tras piez?m?, 34. punkts).

15 – Attiec?b? uz šo konkr?to pakalpojumu skat. spriedumu liet? Komisija/Grie?ija (min?ts 12. zemsv?tras piez?m?).

16 – Atz?m?šu, ka dažos apdrošin?šanas l?guma veidos apdrošin?t?jam var b?t ties?bas p?r?emt boj?t?s lietas, kas saska?? ar l?gumu ir apdrošin?tas. Piem?ram, apdrošin?šanas sabiedr?ba var izv?l?ties p?r?emt norakst?tu maš?nu un sniegt apdrošin?tajai pusei kompens?ciju

t?s v?rt?b?, ja ir p?r?k d?rgi labot saboj?to maš?nu. Manupr?t, š?dai darb?bai ar m?r?i ierobežot zaud?jumus b?t?b? ir gad?juma raksturs, un k? t?da t? juridiski atš?iras no parakst?t?ja pien?kuma ieg?d?ties parakst?t?s akcijas par iepriekš noteiktu cenu.

17 – Spriedums liet? SDC (min?ts 6. zemsv?tras piez?m?, 34. punkts).

18 – Spriedums liet? SDC (min?ts 6. zemsv?tras piez?m?, 34. punkts).

19 – Tiesas s?d? SEB apgalvoja, ka juridiski parakst?t?jam ir pien?kums cik ?tri vien iesp?jams p?rdot da?as, kas ieg?tas parakst?šanas garantijas pakalpojuma d??, lai gan bez zaud?jumiem.

20 – Zviedru, somu, slov??u un igau?u valodu versijas atbilst ang?u valodas versijai, savuk?rt sp??u, v?cu, portug??u un d??u valodu versijas atbilst fran?u valodas versijai.

21 – P?c analo?ijas skat. spriedumu liet? SDC (min?ts 6. zemsv?tras piez?m?, 22. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

22 – Priekšlikums Sestajai direkt?vai par to, k? saska?ojami dal?bvalstu ties?bu akti par apgroz?juma nodok?iem – Kop?ja pievienot?s v?rt?bas nodok?u sist?ma: vienota apr??inu b?ze (Komisija iesniedza Padom? 1973. gada 29. j?nij?), *Bulletin des Communautés européennes* [Kopienas Pre?u Z?mju Bi?etens], pielikums Nr. 11/73, 15. lpp.

23 – Skat. Terra, B. un Kajus, J., *A guide to European VAT Directive* (CD Rom), IBFD, 2004-, 9.3.3.2., “Credit Guarantees or any other security for money”.

24 – ?ener?ladvok?ta Džeikobsa [Jacobs] secin?jumi liet? C?267/00 Zoological Society of London (*Recueil*, I?3353. lpp., 19. punkts).

25 – Spriedums liet? Swiss Re Germany Holding (min?ts 7. zemsv?tras piez?m?, 45. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

26 – Spriedums liet? Velvet & Steel Immobilien (min?ts 9. zemsv?tras piez?m?, 22. punkts), spriedums apvienotaj?s liet?s Tiercé Ladbroke (min?ts 9. zemsv?tras piez?m?, 17. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

27 – Spriedums liet? Swiss Re Germany Holding (min?ts 7. zemsv?tras piez?m?, 48. punkts).

28 – Direkt?vas 2004/39/EK I pielikuma A ieda?as 6) punkts.

29 – 2009. gada 29. oktobra spriedums liet? C?29/08 AB SKF (Kr?jums, I?10413. lpp.), 2001. gada 13. decembra spriedums liet? C?235/00 CSC Financial Services (*Recueil*, I?10237. lpp.) un spriedums liet? SDC (min?ts 6. zemsv?tras piez?m?).

30 – Liet? SDC Tiesa analiz?ja dar?jumus, kas ietekm? p?rskait?jumus Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da?as d) punkta 5. apakšpunkta noz?m?, un nosprieda, ka dar?jumi ar akcij?m ietver dar?jumus tirg? ar apgroz?miem v?rtspap?riem un ka v?rtspap?ru p?rdošana ietver darb?bas, kas maina tiesisko un finansi?lo situ?ciju starp pus?m. Skat. sprieduma liet? SDC 72. un 73. punktu.

31 – Spriedums liet? CSC Financial Services (min?ts 29. zemsv?tras piez?m?, 33. punkts). ?ener?ladvok?ts Kolomers [Colomer] šaj? liet? (vi?a secin?jumu 29. punkts) izskaidroja, ka tas notiku, ja darb?ba tieši ietekm?tu tiesisk?s attiec?bas, kas ietvertas v?rtspap?r?, un tas var ietekm?t t? b?t?bu. K? piem?rus vi?š nor?d?ja v?rtspap?ru emisiju, nodošanu, indos?šanu, ieg?di un izpirķanu.

32 – Min?ts 29. zemsv?tras piez?m?, 50. punkts.

33 – Šaj? zi?? es piekr?tu ?ener?ladvok?ta Kolomera [Colomer] defin?cijai liet? CSC Financial Services (min?ta 29. zemsv?tras piez?m?, 23. punkts).

34 – Skat. Direkt?vas 2006/49 I pielikuma 41. punktu (min?ta 5. zemsv?tras piez?m?).

35 – 2005. gada 26. maija spriedums liet? C?465/03 *Kretztechnik AG* (Kr?jums, I?4357. lpp.). K? pareizi nor?d?ja ?rija, daudzi, ja ne liel?k? da?a no dar?jumiem, kas min?ti Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da??, tiek veikti ?rpus š?s direkt?vas piem?rošanas jomas, jo tie neatbilst Sest?s PVN direkt?vas 2. panta 1. punkt? min?taj?m pras?b?m. Tas, ka šie dar?jumi ir min?ti Sest?s PVN direkt?vas 13. panta B da??, neko nenoz?m?.

36 – Padomes 2005. gada 17. oktobra Regula (EK) Nr. 1777/2005, ar ko nosaka ?stenošanas pas?kumus Direkt?vai 77/388/EEK par kop?ju pievienot?s v?rt?bas nodok?u sist?mu (OV L 288, 1. lpp.). Protams, š? regula šaj? liet? nav piem?rojama *ratione temporis*.